



**귀**하가 HIV/AIDS 보균자로서 일을 하실 수 없는 상태라면, 사회보장국 (Social Security Administration) 의 장애 연금 수혜자격이 있을 수 있습니다. 이 때 귀하의 장애는 적어도 1년 이상 지속되거나 사망을 초래할 수도 있다고 예상되는 경우이어야 하며, 실제적인 일을 할 수 없을 만큼 상태가 위중한 경우이어야 합니다. 우리가 기준하는 소득은 매년 실제적 근로 능력이 있는 것으로 간주합니다. 최근 도면으로 매년 최신정보 (간행물 번호 05-10003-KOR) 를 참조하십시오.

귀하의 자녀가 HIV/AIDS 보균자라면, 귀하 가정의 소득이 일정 금액보다 낮을 경우 자녀에게 생활 보조금(Supplemental Security Income: SSI) 수혜자격이 있을 수도 있습니다.

## 두 가지 형태의 프로그램으로 지급되는 장애 연금

저희는 사회보장 세금 납세자에게 지급되는 사회보장 장애 보험과 소득 및 재산이 적은 분들에게 지급되는 생활 보조금(SSI)이라는 두 가지 형태의 프로그램을 통해 장애 연금을 지급합니다. 귀하가 지급 받는 사회 보장 연금액이 매우 낮거나 그 외 소득 및 재산이 일정 금액 이하라면, 두 프로그램에서 지급되는 연금 모두에 대하여 수혜자격이 있을 수도 있습니다.

## 사회보장 장애 연금 수혜 자격이 되려면?

귀하가 일을 하고 사회 보장 세금을 납부하시면, 사회 보장 크레딧을 받게 됩니다. (대부분의 분들이 일 년에 최대 4크레딧을 받습니다.) 장애인이 되어 장애 연금을 받기 위해 필요한 근로 연한은 귀하의 연령에 따라 다릅니다. 일반적으로 장애인이 된 해의 이전 10년 중 5년의 근로 연한이 필요합니다. 젊은 근로자의 경우에는 근로 연한이 별로 필요 없습니다. 신청서가 승인되면, 장애가 시작된 날로부터 만 6개월 후에 첫 번째 사회보장 장애 연금이 지급됩니다.

## 사회 보장 제도로 어떤 혜택을받게 되는가?

매월 지급되는 연금액은 귀하께서 일하셨던 당시의 소득액에 따라 다릅니다. 장애 연금을 지급 받은 지 24개월 후부터 메디케어(Medicare) 수혜자격 또한 주어집니다. 메디케어는 병원 및 호스피스 요양원, 검사, 가정 내 간병 및 기타 서비스에 대한 비용을 지불하는데 도움을 줍니다. 메디케어에 대한 자세한 정보가 필요한 분들은 저희에게 연락하셔서 Medicare (간행물 번호 05-10043-KOR)라는 간행물을 요청하십시오.

## SSI 장애 연금 수혜자격이 되려면?

귀하가 사회 보장 연금을 받을 수 있을 만큼 충분 기간 동안 일하지 않으셨거나 지급 받는 사회보장 연금액이 낮은 경우, 총 소득 및 재산이 일정 금액 이하라면 SSI 수혜 자격이 될 수도 있습니다.

SSI를 받으시면 푸드 스탬프와 메디케이드 혜택을 받으실 수 있는 자격도 주어질 수 있습니다. 병원에 입원하시거나 통원 치료를 받으실 경우에 메디케이드를 통해 치료비를 보조받으실 수 있습니다. 거주 하는 주에 따라 메디케이드를 통해 말기환자를 위한 숙박 시설, 개인 간호사, HIV를 치료하는 처방약 등의 혜택도 가능 합니다.

메디케이드에 관해 더 자세한 정보가 필요하시면 사회복지 사업 사무소로 연락하십시오.

## 연금은 어떻게 신청하는가?

사회보장 장애 연금은 [www.socialsecurity.gov](http://www.socialsecurity.gov) 를 통해 온라인으로 신청하거나 무료 전화인 1-800-772-1213 번 (청각 장애인이나 난청인 분들은 TTY 전화 번호인 1-800-325-0778 번) 으로 전화하여 신청을 위한 상담약속을 잡을 수 있습니다. 저희는 특정 질문에 대하여 답변할 수 있으며, 하루 24시간 운영하는 자동 전화 서비스로 정보를 제공할 수 있습니다.

(뒷장)

사회보장 업무를 처리하기 위하여 통역 서비스가 필요할 경우, 무료로 제공해 드립니다. 통역 서비스는 전화를 할 때나 사회보장국 지국에서 상담을 할 때나 모두 이용할 수 있습니다. 무료 전화 1-800-772-1213으로 전화하십시오. 1번을 누르고 담당자가 대답할 때까지 대기하십시오. 통역관이 귀하의 통화를 도와 주기 위해 연결될 것입니다. 업무가 전화로 처리될 수 없을 경우, 사회보장국 담당자와 면담 약속을 잡아 드리며, 귀하가 방문하는 시간에 통역관을 배치할 것입니다.

저희들은 모든 전화 통화에 대한 비밀을 보장합니다. 또한 여러분들에게 정확한 정보 전달과 친절한 서비스 제공을 위해, 사회 보장 사무국에서는 일부 전화를 선정하여 통화내용을 점검하고 있습니다.

## 사회보장국은 나의 신청을 어떻게 결정하는가?

HIV/AIDS 보균자 분들로부터 받은 신청서는가능한 빨리 처리해 드리고 있습니다. 사회보장국은 장애 판정 서비스국 (Disability Determination Services) 이라고 하는 각 주에 있는 기관과 협력하여 일을 처리하고 있습니다.

장애 판정 서비스국은 귀하와 귀하의 담당의사가 저희에게 제공한 정보를 검토하여 연금 수혜 자격 여부를 결정할 것입니다.

다음과 같은 경우 귀하의 신청에 대한 최종 결정을 내리기 전에 최고 6개월까지 SSI 연금을 즉시 지급해 드릴 수 있습니다:

- 일을 하고 있지 않은 경우;
- 소득 및 재산에 대한 SSI 수혜 자격 규정을 충족시키는 경우;
- HIV 감염 정도가 사회보장 수혜자격의 의료 규정을 충족시킬 만큼 심각하다는 사실을 담당의사 또는 기타 의료 기관이 증명하는 경우.

## 신청이 신속하게 처리되도록 신청자가 도울 수 있는 방법은?

신청시 귀하가 다음과 같은 특정 정보를 가지고 있다면 귀하의 신청과정이 신속하게 처리되는 데 도움을 줄 수 있습니다:

- 귀하의 사회보장 번호 및 출생 증명서와 연금을 신청하고자 하는 가족의 사회보장번호 및 출생 증명서;
- 귀하의 가장 최근 W-2양식 (SSI를 신청하는 경우에는, 은행 잔고 명세서, 실직 기록 서류, 집세 영수증 및 차량 등록증과 같은 소득과 재산에 대한 정보 또한 필요함.)

다음과 같은 정보 또한 필요합니다.

- 치료를 담당했던 의사, 병원 또는 진료소의 이름 및 주소;
- HIV/AIDS가 청소, 쇼핑, 요리, 버스 타기 등과 같은 일상 생활에 미치는 영향;
- 지난 15년간 가졌던 직업의 종류.

또한 저희는 귀하의 담당의사에게 귀하의 HIV감염 정도가 귀하에게 미치는 영향에 대해 설명하는 양식을 작성해 줄 것을 요청할 것입니다. 그 양식은 800번으로 전화하셔서 성인의 경우는 “SSA-4814”, 어린이의 경우는 “SSA-4815”를 요청하십시오.

귀하께서는 그 양식을 담당의사에게 양식을 제출하셔야 하며 양식 작성이 완료되면 저희에게 가져 오시거나 보내주셔야 합니다.

## 다시 일을 할 수 있게 되면 연금 혜택은 어떻게 되는가?

일을 다시 하실 수 있게 되면, 일하시는 동안 연금이 지급될 수 있도록 하는 특별 규정이 있습니다. 이 규정은 상태가 호전되어 다시 일을 할 수 있게된 HIV/AIDS 보균자들에게 매우 중요합니다.

이 규정에 대한 자세한 정보가 필요하시면 아무 사회보장 사무소에서나 장애인으로서 일하는 경우 사회보장국이 도와드릴 수 있는 방법 (간행물 번호 05-10095-KOR) 이라는 간행물을 요청하여 받아보십시오.